

Históricas Digital

Miguel León-Portilla
"Prefacio"
p. XI-XII

Miguel del Barco

*Historia natural y crónica de la Antigua California.
Adiciones y correcciones a la Noticia de Miguel Venegas*

Miguel León-Portilla (edición, estudio preliminar, notas y apéndices)

Tercera edición corregida

México

Universidad Nacional Autónoma de México
Instituto de Investigaciones Históricas

2019

CXVI + 584 p.

Figuras y mapa

(Serie Historiadores y Cronistas de Indias / 3)

ISBN 978-607-30-1674-2

Formato: PDF

Publicado en línea: 20 de mayo de 2020

Disponible en:

<http://www.historicas.unam.mx/publicaciones/publicadigital/libros/141b/historianatural.html>



INSTITUTO
DE INVESTIGACIONES
HISTÓRICAS

D. R. © 2020, Universidad Nacional Autónoma de México-Instituto de Investigaciones Históricas. Se autoriza la reproducción sin fines lucrativos, siempre y cuando no se mutile o altere; se debe citar la fuente completa y su dirección electrónica. De otra forma, se requiere permiso previo por escrito de la institución. Dirección: Circuito Mtro. Mario de la Cueva s/n, Ciudad Universitaria, Coyoacán, 04510. Ciudad de México



PREFACIO

A casi dos siglos del tiempo en que fue escrita, sale a la luz pública esta obra. Extraño parecerá que tantos años haya permanecido inédita, sobre todo si se toma en cuenta su importancia como fuente de primera mano para ulteriores investigaciones acerca de las realidades naturales, la etnología, la lingüística y la historia de las misiones y de los cambios introducidos entre los indígenas de la vasta península de California. El “Estudio preliminar”, donde tratamos de las características bastante especiales de este trabajo y de sus relaciones con otros que asimismo versan sobre la historia bajacaliforniana, ayudará a mostrar, entre otras cosas, por qué esta valiosa aportación quedó semiolvidada durante tanto tiempo. La obra del antiguo misionero jesuita en California, Miguel del Barco (1706-1790), no obstante que presenta un buen número de problemas, derivados fundamentalmente de los propósitos con que fue escrita, viene a situarse de hecho como complemento, rico en información, de las aportaciones de Miguel Venegas y Andrés Marcos Burriel, autores de la *Noticia de la California y de su conquista temporal, y espiritual hasta el tiempo presente*, aparecida en 1757, y de la *Historia de la Antigua o Baja California*, trabajo póstumo de Francisco Xavier Clavijero, publicado en 1789.

Al presentar a la consideración de los estudiosos, especialistas e interesados en la historia de la California mexicana, la importante contribución de Miguel del Barco, queremos dejar constancia de nuestro agradecimiento respecto de las personas e instituciones que han colaborado con nosotros en la realización de esta tarea. Entre ellas están la Dirección de la Biblioteca Nazionale Vittorio Emmanuele II, de Roma, que nos proporcionó copia en microfilme de los manuscritos 1413 y 1414 del *Fondo Gesuitico dei Manoscritti* donde se incluye el texto original de este trabajo; asimismo los directores y otros funcionarios de la Biblioteca Nacional de México, del Archivo General de la Nación de México, del Archivo de la Provincia Mexicana de la Compañía de Jesús, de la Biblioteca Bancroft de la Universidad de



California en Berkeley y de la Biblioteca Huntington, en San Marino, en cuyos ricos repositorios fue posible localizar otros manuscritos relacionados asimismo con la presente obra y con el autor de ella. Deseamos expresar también que hemos contado con valiosas sugerencias debidas a los historiadores jesuitas, los doctores Ernest J. Burrus y Manuel Ignacio Pérez Alonso, al igual que al licenciado en historia Ignacio del Río Chávez que participó asimismo en la corrección de pruebas de este libro. A nuestras eficientes colaboradoras, las señoritas Beatriz Arteaga y Guadalupe Borgonio, miembros del Instituto de Investigaciones Históricas, que prepararon la transcripción preliminar del texto de los materiales que aquí se publican, queremos hacer llegar también nuestro particular reconocimiento. Éste se extiende además al maestro Heriberto Malvárez; a la licenciada en historia, señora Josefina García Quintana —que tuvo a su cuidado el índice onomástico y de materias—; al licenciado Víctor M. Castillo —que dibujó el mapa—; al doctor W. Michael Mathes y al licenciado Jorge Gurría Lacroix por las fotografías de las varias misiones incluidas en las correspondientes láminas.

Finalmente, dejamos constancia de la ayuda recibida de la Fundación John Simon Guggenheim que, en el año de 1970, nos concedió una beca que hizo más fácil la consulta y obtención de documentos en diversos archivos del extranjero para preparar la presente edición, así como otros trabajos, en los que actualmente nos ocupamos, sobre la rica historia de la península de California.

MIGUEL LEÓN-PORTILLA
Ciudad Universitaria
Octubre de 1972